



اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ زُرْتُ هَذَا الْاِمَامَ مُقِرًّا بِاِمَامَتِهِ مُعْتَقِدًا

لِفَرَضِ طَاعَتِهِ

پروردگارا من به قصد زیارت این پیشوای بزرگ

دین که به امامتش مقرر و معترفم و به فرض

وجوب اطاعتش معتقدم آمده ام

فَقَصَدْتُ مَشْهَدَهُ بِذُنُوبِي وَ عُيُوبِي وَ مُوبِقَاتِ

آثَامِي وَ كَثْرَةِ سَيِّئَاتِي وَ خَطَايَايَ وَ مَا تَعْرِفُهُ مِنِّي

به جانب مشهد او (و حرم شریفش) با گناه

بسیار و عیوب و مهلکات معاصی و سیئات و

خطاهای بیشمار و آنچه از اعمال زشتم که همه

را تو می دانی آمده ام

مُسْتَجِيرًا بِعَفْوِكَ مُسْتَعِيدًا بِحِلْمِكَ رَاجِيًا رَحْمَتَكَ

لَاجئًا إِلَى رُكْنِكَ عَائِدًا بِرَأْفَتِكَ

در حالی که به عفو و بخشایش تو ملتجی شده
و به حلم و بردباریت پناه آورده ام به امید کرم و

رحمت نامنتهای تو ای خدا و التجاء به رکن
رکین تو جسته ام و پناهنده به رأفت و مهربانی

تو شدم

مُسْتَشْفِعاً بِوَلِيِّكَ وَ ابْنِ أَوْلِيَاءِكَ وَ صَفِيِّكَ وَ ابْنِ

أَصْفِيَاءِكَ وَ أَمِينِكَ وَ ابْنِ أَمَنَائِكَ

و شفیع خود آوردم ولی تو را فرزند اولیاء و

دوست خاص تو فرزند خاصان درگاہت را و

امین اسرار تو و فرزند امنای حضرتت

وَ خَلِيفَتِكَ وَ ابْنِ خُلَفَائِكَ الَّذِينَ جَعَلْتَهُمُ الْوَسِيْلَةَ

إِلَى رَحْمَتِكَ وَ رِضْوَانِكَ وَ الذَّرِيْعَةَ إِلَى رَأْفَتِكَ وَ

غُفْرَانِكَ

و خلیفه تو و فرزند خلفای تو که آنان را وسیله
رحمت و خشنودی و ذریعه رأفت و مهربانی و
بخشایش خود قرار داده ای

اللَّهُمَّ وَ أَوَّلُ حَاجَتِي إِلَيْكَ أَنْ تَغْفِرَ لِي مَا سَلَفَ
مِنْ ذُنُوبِي عَلَى كَثْرَتِهَا

پروردگارا و اول حاجت من در این درگاه لطف و
کرم تو آن است که گناهان گذشته ام را که بسیار
است همه ببخشی و بیامری

وَ أَنْ تَعْصِمَنِي فِيمَا بَقِيَ مِنْ عُمْرِي وَ تُطَهِّرَ دِينِي

مِمَّا يُدْنِسُهُ وَ يَشِينُهُ وَ يُزِرِّي بِهِ

و در باقی عمرم از ارتکاب گناه حفظ کنی و دین

مرا از هر پلیدی و زشتی و رسوایی و آنچه به

دین زیان دارد پاک و پاکیزه گردانی

وَ تَحْمِيَهُ مِنَ الرَّيْبِ وَ الشُّكِّ وَ الْفَسَادِ وَ الشَّرْكِ

و از شك و ريب و فساد كارى و شرك و رياء

نگهبان باشى

وَ تُثَبِّتِنِي عَلَى طَاعَتِكَ وَ طَاعَةِ رَسُولِكَ وَ ذُرِّيَّتِهِ

النُّجَبَاءِ السُّعَدَاءِ صَلَوَاتِكَ عَلَيْهِمْ وَ رَحْمَتِكَ وَ

سَلَامِكَ وَ بَرَكَاتِكَ

و بر كار طاعت خود و طاعت رسول و ذريه پاك

با شرافت و سعادت رسولت كه درود و رحمت و

تحیت و برکاتت بر روان پاکشان باد مرا ثابت

قدم بداری

وَ تُخَيِّبِنِي مَا أَحْيَيْتَنِي عَلَى طَاعَتِهِمْ وَ تُمِيتَنِي إِذَا

أَمَّتَنِي عَلَى طَاعَتِهِمْ

و مادامی که زنده ام بر اطاعت آنها زنده ام دار و

چون بمیرانی با طاعت آنها بمیران

وَ أَنْ لَا تَمْحُوَ مِنْ قَلْبِي مَوَدَّتَهُمْ وَ مَحَبَّتَهُمْ وَ

بُغْضَ أَعْدَائِهِمْ وَ مُرَافَقَةَ أَوْلِيَائِهِمْ وَ بِرَّهُمْ

- و دوستی و محبت این بزرگواران را و عداوت
با دشمنانشان را و رفاقت و انس با دوستانشان

و نیکویی با آنان را هرگز از دلم دور مگردان

وَ أَسْأَلُكَ يَا رَبِّ أَنْ تَقْبَلَ ذَلِكَ مِنِّي وَ تُحِبَّ إِلَيَّ

عِبَادَتَكَ وَ الْمُوَاطَبَةَ عَلَيْهَا

و از تو درخواست می کنم ای پروردگار من این

ثنا و دعا را از من قبول فرمایی و عبادت و

طاعتت را محبوبم گردان و به آن با توجه

وَ تُنَشِّطِنِي لَهَا وَ تَبْغِضُ إِلَيَّ مَعْصِيَتَكَ وَ مَحَارِمَكَ

وَ تَدْفَعَنِي عَنْهَا

و با شوق و نشاطم ساز و از هر چه معصیت و

حرام توست مبعوض و متنفرم ساز

وَ تَجَنَّبِنِي التَّقْصِيرَ فِي صَلَوَاتِي وَ الْإِسْتِهَانَةَ بِهَا وَ

التَّرَاخِي عَنْهَا وَ تُوفِّقْنِي لِتَأْدِيتِهَا كَمَا فَرَضْتَ

و در نماز از تقصیر و سستی و کاهلی دور ساز

و بر اداء نماز صحیح و مقبول بدانگونه که

فریضه کردی

وَ أَمَرْتَ بِهِ عَلَي سُنَّةِ رَسُولِكَ صَلَوَاتُكَ عَلَيْهِ وَ آلِهِ

وَ رَحْمَتُكَ وَ بَرَكَاتُكَ خُضُوعاً وَ خُشُوعاً

و امر فرمودی به آن طبق سنت و طریقه رسول
اکرمت که درود و رحمت و برکاتت بر او و آل او
باد با خضوع و خشوع مرا توفیق عطا فرما
وَ تَشْرَحْ صَدْرِي لِإِيْتَاءِ الزَّكَاةِ وَ إِعْطَاءِ الصَّدَقَاتِ وَ
بَذْلِ الْمَعْرُوفِ

و برای ادای زکوة و اعطای صدقات و خیرات

وَ الْإِحْسَانِ إِلَى شِيعَةِ آلِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَ

مُؤَاسَاتِهِمْ

و احسان و مواسات با شيعيان آل محمد عليهم

السلام شرح صدر و سعه نظرم كرامت فرما

وَ لَا تَتَوَفَّانِي إِلَّا بَعْدَ أَنْ تَرْزُقَنِي حِجَّ بَيْتِكَ الْحَرَامِ

وَ زِيَارَةَ قَبْرِ نَبِيِّكَ وَ قُبُورِ الْأَئِمَّةِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ

و مرا نمیران مگر بعد از زیارت حج بیت الحرام

و قبر پیغمبر اکرم (ص) و ائمه علیهم السلام

وَ أَسْأَلُكَ يَا رَبِّ تَوْبَةً نَّصُوحاً تَرْضَاهَا وَ نِيَّةً

تَحْمَدُهَا وَ عَمَلًا صَالِحاً تَقْبَلُهُ

و از تو درخواست می کنم ای پروردگار من توبه

نصوح با حقیقت که تو به آن توبه خشنود باشی

و نیت خالصی که تو بپسندی و عمل صالح و

شایسته ای که تو بپذیری

وَ أَنْ تَغْفِرَ لِي وَ تَرْحَمَنِي إِذَا تَوَفَّيْتَنِي وَ تُهَوِّنَ

عَلَيَّ سَكَرَاتِ الْمَوْتِ

و نیز درخواست می کنم که مرا ببخشی و

ببیماری و هنگامی که مرا بمیرانی بر من ترحم

کنی و سكرات مرگ را بر من آسان سازی

وَ تَحْشُرْنِي فِي زُمْرَةِ مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ صَلَوَاتُ اللَّهِ

عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمْ وَ تُدْخِلْنِي الْجَنَّةَ بِرَحْمَتِكَ

و در زمره محمد و آلش که درود خدا بر او و

آنان باد محشور فرمایی و در بهشت ابدم به

رحمتت داخل گردانی

وَ تَجْعَلْ دَمْعِي غَزِيْرًا فِي طَاعَتِكَ وَ عَبْرَتِي جَارِيَةً

فِيْمَا يُقَرِّبُنِي مِنْكَ وَ قَلْبِي عَطُوفًا عَلٰى اَوْلِيَاءِكَ

و اشك چشمم را در طاعتت بسیار و آب

دیدگانم را پیوسته در عملی که موجب قرب

توست جاری سازی و دلم را با دوستانت عطف

و مهربان گردانی

وَ تَصُونَنِي فِي هَذِهِ الدُّنْيَا مِنَ الْعَاهَاتِ وَالْآفَاتِ

وَ الْأَمْرَاضِ الشَّدِيدَةِ وَالْأَسْقَامِ الْمُزْمِنَةِ

و در این دنیا مرا از بلاها و آفات و امراض

سخت صعب العلاج و دردهای مزمن

وَ جَمِيعِ أَنْوَاعِ الْبَلَاءِ وَ الْحَوَادِثِ وَ تَصْرِفِ قَلْبِي

عَنِ الْحَرَامِ

و جميع بلاها و حوادث ناگوار عالم مصون و

محفوظ داری و قلبم را از فعل حرام منصرف

گردانی

وَ تُبْغِضَ إِلَيَّ مَعْاصِيكَ وَ تُحِبَّ إِلَيَّ الْحَلَالَ وَ

تَفْتَحَ لِي أَبْوَابَهُ

و از معصیتت مبعوض و متنفر سازی و دوستدار
و محب حلال گردانی و درهای حلال را به رویم

باز فرمایی

وَ تَثْبُتَ نِيَّتِي وَ فِعْلِي عَلَيْهِ وَ تَمُدَّ فِي عُمْرِي وَ

تُغْلِقَ أَبْوَابَ الْمِحَنِ عَنِّي

و نیت و عملم را بر آن حلال ثابت بداری و

عمرم را دراز گردانی و درهای رنج و محنتها را بر

من ببندی

وَ لَا تَسْلُبْنِي مَا مَنَنْتَ بِهِ عَلَيَّ وَ لَا تَسْتَرِدَّ شَيْئًا

مِمَّا أَحْسَنْتَ بِهِ إِلَيَّ

و عطایی که بر من منت نهادی هرگز سلب

نگردانی و احسانی که در حقم فرمودی باز

نستانی

وَ لَا تَنْزِعْ مِنِّي النِّعَمَ الَّتِي أَنْعَمْتَ بِهَا عَلَيَّ وَ تَزِيدَ

فِي مَا خَوَّلْتَنِي وَ تُضَاعِفْهُ أَضْعَافًا مُضَاعَفَةً

و هر نعمت که مرا مرحمت فرمودی از من

نگیری و مرا در هر چه دارا کردی بر آن بیفزا و

به اضعاف مضاعف هم بیفزا

وَ تَرْزُقْنِي مَالًا كَثِيرًا وَاسِعًا سَائِغًا هَنِئًا نَامِيًا وَافِيًا

وَ عِزًّا بَاقِيًا كَافِيًا

و مال بسیار با وسعت نصییم فرما که صاف و

پاك و گوارا و با افزایش وافى و کامل باشد و

عزتی به من عطا کن که باقی ماند

وَ جَاهًا عَرِيضًا مَنِيْعًا وَ نِعْمَةً سَابِغَةً عَامَّةً وَ

تُغْنِيْنِي بِذَلِكَ عَنِ الْمَطَالِبِ الْمُنْكَدَّةِ وَ الْمَوَارِدِ

الصَّعْبَةِ

و جاه و منزلتی مرحمت فرما که پهناور و با
مناعت و جلال باشد و نعمتی وسیع و شامل و
به آن نعمت مرا از طلب و اکتساب پر مشقت
دور و در کارهای مشکل و پر زحمت بی نیاز

گردانی

وَ تَخَلَّصَنِي مِنْهَا مُعَافًى فِي دِينِي وَ نَفْسِي وَ

وَلَدِي وَ مَا أُعْطَيْتَنِي وَ مَنَحْتَنِي

و مرا از آن نعمت اخلاص با عافیت در دین و

نفس و اولاد و در هرچه به من اعطا کردی و

انعام فرمودی عافیت بخشی

وَ تَحْفَظَ عَلَيَّ مَالِي وَ جَمِيعَ مَا خَوَّلْتَنِي وَ تَقْبِضَ

عَنِّي أَيْدِيَ الْجَبَابِرَةِ وَ تَرُدَّنِي إِلَيَّ وَطَنِي

و مال مرا و آنچه به من دادی همه را حفظ کنی

و دست جباران و بیدادگران را از تعدی به من

ببندی و مرا به وطنم باز گردانی

وَ تُبَلِّغْنِي نِهَآيَةَ أَمَلِي فِي دُنْيَايَ وَ آخِرَتِي وَ تَجْعَلَنِي

عَاقِبَةَ أَمْرِي مَحْمُودَةً حَسَنَةً سَلِيمَةً

و به منتهای آرزویم در دنیا و آخرت برسانی و

عاقبت کار مرا پسندیده و نیکو و سالم قرار دهی

وَ تَجْعَلَنِي رَحِيبَ الصَّدْرِ وَاسِعَ الْحَالِ حَسَنَ

الْخُلُقِ

و مرا به لطف وسیع الصدر با توسعه احوال و

اخلاق نیکو گردانی

بَعِيداً مِنَ الْبُخْلِ وَ الْمَنَعِ وَ النِّفَاقِ وَ الْكِذْبِ وَ

الْبُهْتِ وَ قَوْلِ الزُّورِ

و از بخل و حسد و لئامت و نفاق و دروغ و
بهتان و گفتار لغو و باطل به کرمت‌دور سازی

وَ تُرْسِخَ فِي قَلْبِي مَحَبَّةَ مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ وَ

شِيعَتِهِمْ

و محبت محمد و آل محمد و شیعیانشان را در

قلبم ثابت و راسخ گردانی

وَ تَحْرُسَنِي يَا رَبِّ فِي نَفْسِي وَ أَهْلِي وَ مَالِي وَ

وَلَدِي وَ أَهْلِي حُرَانَتِي

و مرا به جود و رحمتت ای پروردگام حراست و

محافظت فرمایی در جسم و جان و اهل و مال

و فرزندان و خاندانم

وَ إِخْوَانِي وَ أَهْلِي مَوَدَّتِي وَ ذُرِّيَّتِي بِرَحْمَتِكَ وَ

جُودِكَ

و برادران و دوستانم و تمام ذریه ام

اللَّهُمَّ هَذِهِ حَاجَاتِي عِنْدَكَ وَ قَدْ اسْتَكْرَثْتُهَا لِلْوُؤْمِي

وَ شُحِّي وَ هِيَ عِنْدَكَ صَغِيرَةٌ حَقِيرَةٌ وَ عَلَيْكَ

سَهْلَةٌ يَسِيرَةٌ

ای خدای من این است حاجاتم که نزد تو

معروض داشتم و من از بس لئیم و خسیس و

گدا طبیعتم بسیار حاجت از تو خواستم و آنها

نزد تو حقیر و ناچیز است و بر آوردن آن

حاجات برای تو سهل و آسان است

فَأَسْأَلُكَ بِجَاهِ مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ

السَّلَامُ عِنْدَكَ وَ بِحَقِّهِمْ عَلَيْكَ

پس از تو درخواست می کنم به جاه محمد و

آل محمد که درود بر آنان باد و به حق محمد و

آل او بر حضرتت

وَ بِمَا أُوجِبْتَ لَهُمْ وَ بِسَائِرِ أَنْبِيَائِكَ وَ رُسُلِكَ وَ

أَصْفِيَائِكَ وَ أَوْلِيَائِكَ الْمُخْلِصِينَ مِنْ عِبَادِكَ

و آن حقی که تو خود بر آنها لازم گردانیدی و به

حق همه پیغمبران و رسولانت و خاصان و

برگزیدگان و دوستانت و بندگان با اخلاص در

عبادتت

وَ بِاسْمِكَ الْأَعْظَمِ الْأَعْظَمِ لَمَّا قَضَيْتَهَا كُلَّهَا وَ

أَسْعَفْتَنِي بِهَا وَ لَمْ تُخَيِّبْ أَمَلِي وَ رَجَائِي

و به حق بزرگترین اسم اعظمت که حاجات مرا

همه را برآوری و از برآمدن حاجاتم امیدوارم

کنی و در آرزوها و امیدها که به لطف و کرم

دارم محروم و ناامیدم نگردانی

اللَّهُمَّ وَ شَفِّعْ صَاحِبَ هَذَا الْقَبْرِ فِي

پروردگارا و صاحب این قبر مطهر را شفیع من

گردان

يَا سَيِّدِي يَا وَلِيَّ اللَّهِ يَا أَمِينَ اللَّهِ أَسْأَلُكَ أَنْ

تَشْفَعَ لِي إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي هَذِهِ الْحَاجَاتِ

كُلِّهَا

ای امام و سید من ای ولی خدا ای امین خدا از

تو درخواست می کنم که برای من نزد خدای عز

و جل در تمام این حاجتها که از درگاه خدا

درخواست کردم شفاعت کنی

بِحَقِّ آبَائِكَ الظَّاهِرِينَ وَ بِحَقِّ أَوْلَادِكَ الْمُنتَجِبِينَ

به حق پدران پاك گوهر و فرزندان برگزیده با

شرافت

فَإِنَّ لَكَ عِنْدَ اللَّهِ تَقَدَّسَتْ أَسْمَاؤُهُ الْمَنْزِلَةَ الشَّرِيفَةَ

وَالْمَرْتَبَةَ الْجَلِيلَةَ وَالْجَاهَ الْعَرِيفَ

زیرا که تو را نزد خدا مقام و منزلتی با شرافت و

رتبه‌ای با جلال و رفعت و جاه و مرتبه‌ای بسیار

وسیع است

اللَّهُمَّ لَوْ عَرَفْتُ مَنْ هُوَ أَوْجَهُ عِنْدَكَ مِنْ هَذَا

الإمامِ وَ مِنْ آبَائِهِ وَ أَبْنَائِهِ الطَّاهِرِينَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ

وَ الصَّلَاةُ

ای خدا اگر من کسی را آبرومندتر نزد تو از این

امام و از پدران و فرزندان پاکش می شناختم

لَجَعَلْتُهُمْ شُفَعَائِي وَ قَدَّمْتُهُمْ أَمَامَ حَاجَتِي وَ

طَلِبَاتِي هَذِهِ

همانا او را شفیع نزد تو می آوردم و برای انجام

این حوایج و مطالبم مقدم به درگاه تو می

داشتم

فَاسْمَعُ مِنْيْ وَ اسْتَجِبْ لِي وَ افْعَلْ بِي مَا أَنْتَ

أَهْلُهُ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

پس ای خدا دعایم که می شنوی مستجاب

بفرما و با من آن کن که لایق توست ای

مهربانترین مهربانان عالم

اللَّهُمَّ وَ مَا قَصُرْتُ عَنْهُ مَسْأَلَتِي وَ عَجَزْتُ عَنْهُ

قُوَّتِي وَ لَمْ تَبْلُغْهُ فِطْنَتِي مِنْ صَالِحِ دِينِي وَ دُنْيَايَ

وَ آخِرَتِي

ای خدا و آنچه را در مسئلت از درگاه حضرتت

تقصیر رفت و فکرتم از درخواست آن عاجز ماند

و هوشم بدانجا نرسید از امور شایسته دنیا و

آخرتم

فَأْمُنْ بِهِ عَلَيَّ وَ احْفَظْنِي وَ احْرُسْنِي وَ هَبْ لِي وَ

اغْفِرْ لِي وَ مَنْ أَرَادَنِي بِسُوءٍ أَوْ مَكْرُوهٍ مِنْ شَيْطَانٍ

مَرِيدٍ

آنها را هم بر من منت گذار و همه را عطا فرما و

مرا حفظ و حراست فرما و بر من ببخش و

بیامرز و هر کس به من قصد آزار و آسیب دارد

چه از شیطان و دیو گمراه

أَوْ سُلْطَانٍ عَنِيدٍ أَوْ مُخَالِفٍ فِي دِينٍ أَوْ مُنَازِعٍ فِي

دُنْيَا أَوْ حَاسِدٍ عَلَيَّ نِعْمَةً أَوْ ظَالِمٍ أَوْ بَاغٍ

و چه از سلطان معاند یا مخالف در دین یا

منازع در مال دنیا یا حسودی که بر من نعمتی

را رشک می‌برد یا هر ظالم و ستمکار دیگر

فَاقْبِضْ عَنِّي يَدَهُ وَ اصْرِفْ عَنِّي كَيْدَهُ وَ اشْغَلْهُ

(عَنِّي) بِنَفْسِهِ وَ اكْفِنِي شَرَّهُ وَ شَرَّ اتِّبَاعِهِ وَ

شَيَاطِينِهِ

دست همه را از ظلم به من ببند و مکر و حيله

او را از من برطرف گردان و او را از من به

خودش مشغول ساز و شر او و شر پیروانش و

شر شیاطین او را از سر من دور گردان

وَ أَجِرْنِي مِنْ كُلِّ مَا يَضُرُّنِي وَ يُجْحِفُ بِي وَ

أَعْطِنِي جَمِيعَ الْخَيْرِ كُلِّهِ (كُلُّهُ) مِمَّا أَعْلَمُ وَ مِمَّا لَا

أَعْلَمُ

و از هر چه مرا زیان دارد و به هلاکت اندازد از
آن مرا در پناه خود حفظ کن و هر چه خیر از
آنچه می دانم و آنچه نمی دانم همه را به من

عطا فرما

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ وَ اغْفِرْ لِي وَ
لِوَالِدِيَّ وَ لِإِخْوَانِي وَ أَخَوَاتِي

پروردگارا درود فرست بر محمد و آل محمد و

مرا و پدر و مادرم را و برادران و خواهرانم را

وَ أَعْمَامِي وَ عَمَّاتِي وَ أَخُوَالِي وَ خَالَاتِي وَ

أَجْدَادِي وَ جَدَّاتِي وَ أَوْلَادِهِمْ وَ ذَرَارِيهِمْ

و عمو و عمه هایم را و خالو و خاله هایم را و

اجداد و جده هایم را و فرزند ایشان و فرزند

زادگانشان را

وَ أَزْوَاجِي وَ ذُرِّيَّاتِي وَ أَقْرَبَائِي وَ أَصْدِقَائِي وَ

جِيرَانِي وَ إِخْوَانِي فِيكَ مِنْ أَهْلِ الشَّرْقِ وَ الْغَرْبِ

و زنان و ذریه ام را و خویشان و دوستان و
همسایگان و برادران ایمانیم را هر جا در شرق و
غرب عالم هستند

وَ لِجَمِيعِ اَهْلِ مَوَدَّتِي مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَ الْمُؤْمِنَاتِ
الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَ الْأَمْوَاتِ

و تمام کسانی که با من محبت خالص دارند از
مرد و زن اهل ایمان از زنده و مرده آنها

وَ لِجَمِيعٍ مِّنْ عِلْمَنِي خَيْرًا أَوْ تَعَلَّم مِنِّي عِلْمًا

و تمام کسانی که به من امر خیری را آموختند یا

از من علمی فرا گرفتند

اللَّهُمَّ أَشْرِكْهُمْ فِي صَالِحِ دُعَائِي وَ زِيَارَتِي لِمَشْهَدِ

حُجَّتِكَ وَ وَلِيِّكَ

ای خدا همه را در دعای صالح من و ثواب

زیارتم از مشهد شریف و حرم مطهر حجت و

ولی خود شریک فرما

وَ أَشْرِكُنِي فِي صَالِحِ أَدْعِيَّتِهِمْ بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ

الرَّاحِمِينَ

و مرا هم در دعاهاى صالح آنها شریک ساز به

حق رحمت و اسعت ای مهربانترین مهربانان عالم

وَ بَلِّغْ وَلِيكَ مِنْهُمْ السَّلَامَ وَ السَّلَامُ عَلَيْكَ وَ رَحْمَةٌ

اللَّهِ وَ بَرَكَاتُهُ يَا سَيِّدِي يَا مَوْلَايَ يَا فُلَانَ بَنَ فُلَانٍ

و از آنان هم سلام به ولی خود برسان و سلام و

رحمت و برکات خدا بر تو ای سید و مولای من

بجای فُلَانِ بَنَ فُلَانٍ نام امامی را که زیارت می
کند و نام پدر آن بزرگوار را بگوید

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ وَ عَلَى رُوحِكَ وَ بَدَنِكَ أَنْتَ

وَسِيَلَتِي إِلَى اللَّهِ وَ ذَرِيَعَتِي إِلَيْهِ وَ لِي حَقُّ

مُؤَالَاتِي وَ تَأْمِيَلِي

درود خدا بر تو و بر روح مقدس و جسم پاک تو

باد تو وسیله من و شفیع من بسوی خدایی و

برای من حق دوستی و امیدواری به لطف

توست

فَكُنْ شَفِيعِي إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي الْوُقُوفِ عَلَيَّ

قِصَّتِي هَذِهِ وَصَرَفِي عَنْ مَوْقِفِي هَذَا بِالنَّجْحِ بِمَا

سَأَلْتُهُ كُلَّهُ بِرَحْمَتِهِ وَ قُدْرَتِهِ

پس مرا به درگاه خدای عز و جل شفیع باش که

بر حکایت حالم واقفی و تا از این موقف شریف

که باز می کردم با انجام مقاصد در تمام آنچه از

خدا درخواست کردم بوطن خود باز کردم

برحمت عام و قدرت ازلی او

اللَّهُمَّ ارْزُقْنِي عَقْلاً كَامِلاً وَ لُبّاً رَاجِحاً وَ عِزّاً بَاقِياً وَ

قَلْباً زَكِياً

پروردگارا مرا عقل کامل و خرد افزون و عزت

باقی و قلبی پاک مهذب

وَ عَمَلاً كَثِيراً وَ أَدَباً بَارِعاً وَ اجْعَلْ ذَلِكَ كَلِّهُ لِي وَ لَا

تَجْعَلْهُ عَلَيَّ بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

و عمل خیر بسیار و ادب عالی عطا فرما و تمام این
نعمتها را بر نفع من قرار ده نه بر زیان به حق
رحمت نامنتهایت ای مهربانترین مهربانان عالم.